



Фото: © Freepik

КУДА ОБРАЩАТЬСЯ ПО ВОПРОСАМ ЗАЩИТЫ ПРАВ РАБОЧИХ И СЛУЖАЩИХ В АВСТРИИ

ÖGB ОБЪЕДИНЕНИЕ АВСТРИЙСКИХ ПРОФСОЮЗОВ (ОАП – ÖGB)

Объединение Австрийских Профсоюзов (ОАП – ÖGB) – это ассоциация, защищающая права рабочих и служащих в Австрии. Она **представляет интересы всех работниц и работников** – независимо от их профессии.

ÖGB стремится обеспечить справедливую оплату и хорошие условия труда. Это также подразумевает защиту от эксплуатации и обеспечение безопасных рабочих мест. ÖGB ведет переговоры с работодателями о повышении заработной платы и улучшении условий труда, а также оказывает поддержку и предоставляет консультации своим членам. Например, это

может быть информация по трудовому праву, помощь в решении возникших проблем на работе или поддержка в переговорах с работодателем.

Более 1,2 млн человек в Австрии являются членами этого добровольного представительства интересов, образуя значимое сообщество.



Подробнее о ÖGB здесь:
oegb.at/der-oegb

ПАЛАТА ТРУДА (ARBEITERKAMMER)

Палата труда (АК) является **юридическим представителем интересов всех работниц и работников**.

Палата труда также защищает интересы работников на поли-

тическом уровне. Это подразумевает участие в политических дискуссиях, формулирование позиций и влияние на законодательные предложения.

Помимо предоставления консультаций по трудовому праву, Палата труда также **занимается обучением и профессиональной подготовкой сотрудников**. В число тем, по которым можно обратиться в Палату труда, также входят «право», «налоги и доходы», «семья», «здравоохранение» и «защита прав потребителей».

Каждые пять лет представители рабочих и служащих в Палате труда («Генеральная ассамблея») переизбираются. **ВСЕ сотрудницы и сотрудники имеют право голоса** – независимо от их гражданства!

Таким образом, Палата труда не только играет важную роль в улучшении условий труда, социального обеспечения и соблюдении прав работников в Австрии, но и является законным представителем ВСЕХ трудящихся.



Подробнее о Палате труда здесь:
arbeiterkammer.at

РАБОЧИЙ СОВЕТ (BETRIEBSRAT)

Рабочий совет представляет **всех сотрудниц и сотрудников своей компании**.

В задачу рабочего совета среди прочего входит обеспечение соблюдения трудового законодательства и соглашений.

В задачи рабочего совета также входят консультации, информирование и поддержка в случае возникновения проблем.

Рабочий совет также избирается каждые пять лет, и **КАЖДЫЙ**, кто работает в этой ком-

паний, может голосовать на выборах рабочего совета – независимо от гражданства.

ÖGB, Палата труда и рабочий совет тесно сотрудничают и готовы прийти на помощь рабочим и служащим для решения любой проблемы. Например:

Трудовое право

У вас есть вопросы по поводу рабочего графика? Ваш работодатель недостаточно вам платит? Какие у вас есть права в качестве работающего по найму? Вы получили зарплатную ведомость (*Lohn- / Gehaltszettel*) и не понимаете, сколько было удержано налогов и социальных отчислений? Какие учреждения представляют ваши интересы и предоставляют вам правовую защиту (*Rechtsschutz*) в случае трудовых споров? Вы не знаете, какой коллективный трудовой договор (*Kollektivvertrag*) применим к вашей отрасли? Как вам действовать в случае увольнения и какие нюансы нужно учитывать?

Социальное обеспечение

Нужна помощь в решении вопроса по медицинскому / социальному страхованию? Вы уверены, что ваш работодатель правильно зарегистрировал вас в *Австрийской кассе медицинского страхования (ÖGK)*? Соответствует ли фактическое количество отработанных часов заявленному работодателем? На какие социальные пособия / льготы (*Soziale Leistungen*) вы можете претендовать? Какие виды пенсии существуют и каковы критерии для выхода на нее?

Пребывание в Австрии

Какие документы на пребывание необходимо получить в *МА 35, BFA* и / или *Bezirkshauptmannschaft* на уровне федеральных земель и каковы сроки подачи заявления? Вы получили письмо от местных / муниципальных властей и не понимаете, о чем там идет речь?

Государственные учреждения

У вас возникла проблема на уровне государственных учреждений (*AMS, МА 40, Finanzamt, Пенсионный Фонд (PV) и т. д.*), и вы не знаете, как ее решить? Вам нужна помощь с определенными административными процедурами, включая заполнение различных заявлений / формуляров? Вы не знаете, каким категориям граждан необходимо разре-

ние на работу от *Биржи труда / Агентства по трудоустройству (AMS)*?

КОНТАКТ

Бесплатные юридические консультации на русском языке РАДУ ПЛЭМЭДЯЛЭ:
Johann-Böhm-Platz 1, 1020 Wien
Тел.: 01/53 444-393 20
Моб. тел.: +43 664 288 54 89
E-Mail: radu.plamadeala@oegb.at

Подробную информацию по следующим темам:

- ▶ Положения трудового права
- ▶ Положения для родителей и детей
- ▶ Страхование по безработице
- ▶ Общий Закон о социальном страховании
- ▶ Налоговые правила
- ▶ Представительство сотрудников в компании



Вы можете также найти в ежегодной брошюре на русском языке –

<https://www.oegb.at/vorteile-und-leistungen/broschueren>

Источник: oegb.at

Анастасия Митрофанова **N M C** | \$
Русскоговорящий адвокат Neullinger Mitrofanova Ceovic
Rechtsanwälte OG

- правовой аудит документов
- регистрация фирм
- сопровождение сделок с недвижимостью
- иммиграционное право/гражданское право
- семейное право/трудовое право
- уголовное право и другие правовые вопросы

1020 Wien, Taborstraße 11B | Т +43 1 235 03 42
mobil + 43 660 235 03 41 | F +43 1 235 03 42 10
office@nmc-anwaelte.at | www.nmc-anwaelte.at

СТРАХОВОЙ АГЕНТ И КОНСУЛЬТАНТ ПО ВОПРОСАМ СТРАХОВАНИЯ
СТРАХОВАНИЕ - ЛИЗИНГ
Тел.: +43 (0)1 890 10 94 доб. 10
Факс: доб. 99
Taborstraße 54, 1020 Wien
m.tabachnik@versicherungseck.at
www.versicherungseck.at

ВАШ СПЕЦИАЛИСТ ПО МЕДИЦИНСКОМУ СТРАХОВАНИЮ ДЛЯ ВАШЕГО ВИДА НА ЖИТЕЛЬСТВО.
Широкое покрытие, гарантированное исполнение обязательств.
Мы также готовы сотрудничать с вашим адвокатом.

Заверенные переводы документов
Немецкий, русский и армянский языки
Судебный присяжный переводчик
Лариса Дибергер
Также срочные заказы
Тел.: 0699 / 11 74 95 25
E-mail: larissa.dieberger@gmail.com
В центре Вены

steuerexperten.at
www.steuexperten.at

Регистрация всех видов бизнеса в Австрии
Бухгалтерское и налоговое обслуживание
Юридические услуги
Получение и продление ВНЖ в Австрии
Перевод активов и сделки с недвижимостью

Первая консультация бесплатно!
+43 1 512 50 09 16

УСЛУГИ И КОНСУЛЬТАЦИИ РИЕЛТОРА
КУПЛЯ-ПРОДАЖА И АРЕНДА НЕДВИЖИМОСТИ В АВСТРИИ КЛАССА ЛЮКС
Бесплатная оценка недвижимости на продажу!
Риелтор с действующей лицензией и суд.-серт. переводчик рус. яз. маг. Ина Бодосова

+43 (0) 664 277 57 42
www.a-class.at

CLASS
Real Estate